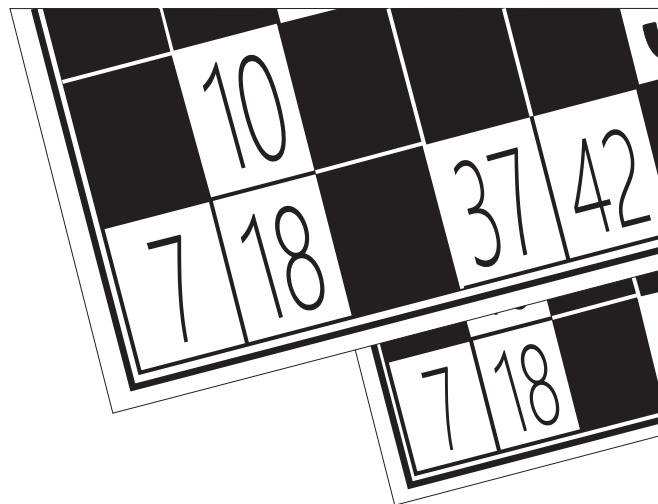


INSTRUÇÕES

INSTRUCCIONES INSTRUCTIONS



loto



XALINGO S/A INDÚSTRIA E COMÉRCIO
 BR 471 - km147 - SANTA CRUZ DO SUL - RS - BRASIL CEP 96835-642
 FONE / FAX: (51) 3719 - 9800 / 3719 - 1009 CNPJ 95.425.534/0001-76
 SERVIÇO DE INFORMAÇÃO AO CONSUMIDOR - FALE CONOSCO:
 www.xalingo.com.br - e-mail: vendas@xalingo.com.br
 GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS.
 KEEP THIS FOR FURTHER CONSULTATIONS.



MANUAL DE JOGO

OBJETIVO: Preencher, em primeiro lugar, toda a cartela.

REGRAS: Coloca-se todas as pedras no saco, misturando-as bem. Sorteia-se quem será o banqueiro, limitando-se a retirar e anunciar as pedras e controlar as jogadas. O banqueiro distribui as cartelas, uma ou mais por participante, porém sempre mantendo uma quantidade igual de cartelas para cada participante.

O banqueiro vai retirando as pedras do saco (sem olhar para dentro do saco), uma por vez, anunciando em voz alta o número da pedra sorteada. Os jogadores vão marcando com fichas (podem ser grãos de feijão, milho, etc.) os espaços de suas cartelas correspondentes às pedras sorteadas. O banqueiro coloca as pedras lidas na sua cartela-guia, em cada espaço correspondente.

O participante que preencher em primeiro lugar toda a cartela, imediatamente deverá gritar "loto". O banqueiro pára o jogo e verifica a cartela, comparando a marcação com a da cartela-guia; estando correta, o participante será o vencedor desta rodada. Se for verificado que o participante enganou-se, o jogo continuará. O vencedor de uma rodada torna-se o banqueiro da próxima.

MANUAL DE JUEGO

Objetivo: Gana el jugador que primero complete todo su cartón.

Reglas: Colocar todas las piedras de madera en la bolsa y mezclar. Sortear quien será el banquero, responsable de tomar las piedras de la bolsa, anunciarles y controlar las jugadas. El banquero repartirá los cartones, uno o más por participante, manteniendo siempre la misma cantidad entre todos los participantes.

El banquero tomará las piedras de la bolsa sin mirar, una por vez, anunciando en voz alta el número de la piedra extraída. Los jugadores marcarán con las fichas plásticas los espacios de sus cartones correspondientes a las piedras anunciadas. El banquero colocará las piedras lidas, en el espacio correspondiente de su cartón guía.

El participante que completa en primer lugar todo su cartón inmediatamente deberá gritar "lotería". El banquero suspende el juego, y verifica el cartón comparando la marcación del participante con la del cartón guía. Estando correcta, el participante será vencedor. En caso contrario, el juego continúa. El vencedor será banquero en la jugada siguiente.

GAME PLAY

Gold: Wins the player that completes all it's cards first.

Rules: Put all the pieces inside of the sack and mix. Draw someone to be the banker, responsible to take the pieces from the sack, announce and control the plays. The banker will separate the cards, one or more for participant, maintaining the same amount between all the participants.

The banker will take the pieces from the sack without looking, one at the time, announcing loudly the number of the piece taken. he players will mark with the plastic fish the spaces of their cards correspondents to the announced stone.

The participant which complete first all it's card immediatly must exclaim "LOTO". The banker suspends the game, and verifys the card comparing the marks of the participant to the guidecard. Being correct, the participant will be the winner. Otherwise, the game must go on. The winner will be the banker in the next game.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
41	42	43	44	45	46	47	48	49	50
51	52	53	54	55	56	57	58	59	60
61	62	63	64	65	66	67	68	69	70
71	72	73	74	75	76	77	78	79	80
81	82	83	84	85	86	87	88	89	90



XALINGO S/A INDÚSTRIA E COMÉRCIO
 BR 471 - km147 - SANTA CRUZ DO SUL - RS - BRASIL CEP 96835-642
 FONE / FAX: (51) 3719 - 9800 / 3719 - 1009 CNPJ 95.425.534/0001-76
 SERVIÇO DE INFORMAÇÃO AO CONSUMIDOR - FALE CONOSCO:
 www.xalingo.com.br - e-mail: vendas@xalingo.com.br
 GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS.
 KEEP THIS FOR FURTHER CONSULTATIONS.